



## QUESTIONS AND ANSWERS REPORT

**To:** Bidders  
**From:** UNDP Syria  
**Subject:** Rehabilitation of Irrigation Networks and Cleaning the Agricultural Drainage Canals in Mughla – Raqqa ITB-025-21  
**Date:** 3-06-2021

UNDP Syria Procurement Unit received question regarding the subject case. This question is documented below with respective answers.

**السؤال 1 :** تأمين موقع التربة الغضارية على عاتق المقاول أم مديرية الصيانة والتشغيل ؟

**الجواب 1 :** تحديد مواقع التربة الغضارية يتم من قبل المؤسسة العامة لاستصلاح الأراضي

**السؤال 2 :** هل الأعمال الصناعية الإضافية في الأبنية محملة على بند التأهيل أو التركيب ؟

**الجواب 2 :** الأعمال الصناعية

- في الإكساء الجديد: يتم المحافظة على مواقعها ومناسيبها وأعمالها تحمل على المتر المربع من الإكساء
- في تركيب الأبنية الجديدة مسبقة الصنع أيضا يتم المحافظة على مواقعها ومناسيبها ويتم تحميل قسمة أعمالها على تركيب الفلومات.

**السؤال 3 :** البلاطات هل تتضمن نقل وتركيب أم نقل فقط ؟

**الجواب 3 :** بلاطات الاستناد للفلومات يتم تصنيعها وتركيبها من قبل المتعهد وفق النماذج المعتمدة وتحمل على التركيب.

**السؤال 4 :** هل سيتم إعطاء نماذج للجوان المطلوب ؟ طالب بتقديم النماذج من قبل المديرية

**الجواب 4 :** الجوانات المطاطية تصنع حاليا في حلب ودمشق ويمكن للمتعهد الحصول على نماذج منها من مديرية التشغيل والصيانة بالفرات الأعلى بحلب أو دير حافر

**السؤال 5 :** في حال عدم توفر مادة البولي إيثيلين , هل يمكن استبدالها بمادة ال pvc سماكة 0.8 مم ؟

- **الجواب 5 :** رقائق البولي إيثيلين متوفرة وهناك مصانع تقوم بإنتاجها بينما رقائق ال PVC لم تعد تستعمل في الأبنية الإسكائية.

**السؤال 6 :** هل يمكن استخدام مادة النايلون الزراعي بدلاً من مادة البولي إيثيلين ؟

الجواب 6 : مادة النايلون الزراعي تستخدم فقط في حال وجود فتحات صغيرة في الأكساء ولا يمكن استخدامها بدلا من البولي إيثيلين في الأفتية موضوع الإعلان.

السؤال 7 : لا يوجد مخابر تحليل تربة في منطقة المشروع . هل يتم تحديدها من قبل المديرية أم لا يوجد مشكلة في أي مخبر يقوم المقاول باختياره لإجراء تجارب بروكتور؟؟

الجواب 7 : بالنسبة للمخابر موجودة في حلب ودير الزور ولم يعد لدى المؤسسة أية مخابر.

السؤال 8 : في حال تضرر الفلوم أثناء النقل أو التركيب , على عاتق من الخسارة المديرية أم المقاول؟؟

الجواب 8 : على المتعهد العناية بتحميل ونقل الفلوم وسيتحمل كلفة أي ضرر يحدثه ما لم يكن الضرر موجود بمستودعات المؤسسة قبل التحميل.

السؤال 9 : هل يجوز استبدال الجوان بحبال مصممة إسفنجية بدل الكاوجوك المفرغ؟؟

الجواب 9 : الجوان هو عبارة عن حبال مطاطية ذات مواصفات وأقطار محددة وهي موجودة بالأسواق وبالتالي لا يجوز استبدال الجوان.

السؤال 10 : بعد الانتهاء من أعمال الفلوم و حدوث ضرر ناتج عن سوء الاستثمار وليس سوء التنفيذ , هل يدخل هذا ضمن ضمانات المقاول للأعمال لسنة؟؟

الجواب 10 : بالنسبة لما يظهر من أعطال خلال فترة الضمان يتحمل المتعهد الضرر الناجم لأسباب التنفيذ ولا يكون المتعهد مسؤولاً عن سوء الاستثمار وتكون اللجنة الفنية مسؤولة عن تحديد الضرر.

السؤال 11 : علب التوزيع الحقلي صب بالمكان أم مسبق الصنع؟؟

الجواب 11 : علب التوزيع بالأساس هي مسبقة الصنع لكن معامل الإنتاج للأفتية وملحقاتها خرجت من الخدمة وبالتالي يمكن للمتعهد صبها بالمكان وفق النماذج المعتمدة.

السؤال 12 : هل سيتم تأمين موافقات لتأمين المحروقات من قبل المديرية لآليات الورشة؟؟

الجواب 12 : بالنسبة للمحروقات تلتزم المؤسسة بتقديم تسهيلات إدارية فقط للجهات المعنية بالمحافظة وعلى المتعهد متابعة وتأمين المحروقات اللازمة لعمله بالطريقة التي تناسبه.

السؤال 13 : كيف سيتم تأمين الإسمنت المقاوم للكبريتات من حماة علماً أنه موجود فقط في حماة؟؟

الجواب 13 : الإسمنت المقاوم للكبريتات ينتج في حماه وعلى المتعهد تأمين ما يلزمه من المادة ضمن المواصفات الفنية بالطريقة التي تناسبه.

السؤال 14 : رفع الهبوط هل يتضمن فقط رفع الفلوم , أم تصحيح منسوب القاعدة ومعالجة الأساس؟؟؟

الجواب 14 : بالنسبة لرفع الهبوط :

- في حال كان الهبوط عند الاستناد محدود / أقل من 4سم / تتم المعالجة بوضع بلاطة بيتونونية بالسماكة المطلوبة فوق بلاطة الاستناد.
- في حال كان الهبوط أكثر من ذلك أو وجود أضرار في تربة الأساس يتم فك الأفتية ورفع البلاطة ومعالجة الأساس ومن ثم إعادة التركيب مع استبدال الجوانات المطاطية بالحالتين يتم العمل وفق تعليمات مهندس الإشراف.

السؤال 15 : جدول رقم 1 , بند رقم 5 نقل إضافي للتربة , هل الكمية الواردة في هذا البند هي الكمية اللازمة ردمها ودخلها لتشكيل المقطع التصميمي للقناة الواردة في البند 1

إذا كان الجواب نعم فلإن الكمية الواردة في البند رقم 5 غير كافية

- الجواب 15 : الكميات محسوبة فقط للجزء الترابي المطلوب إكسائه مع إمكانية إعادة استخدام التربة الناجمة عن تشكيل المقطع مع الإشارة إلى عدم الحاجة لإزالة الأكتاف القائمة حالياً فقط يتم تشكيلها وإزالة الجذور للنباتات من الشواط

السؤال 16 : بند الفك والتركيب غير مذكور , يرجى التوضيح وذكر الكمية؟؟؟

وهل يوجد المساند البيتونية المسبقة الصنع مختلف القياسات تبعاً لقياس القناة , وهل يتوفر المساند في مواقع العمل أم سيتم نقلها مع الأقفية؟؟

بالنسبة لنقل وتركيب الأقفية موجودة في مشروع المغلة على مسارات الأقفية والكمية محددة في جدول الكميات محصورة بما هو متوفر

حيث المسارات المحددة للتركيب لا تحتاج إلى سلاالم وتحتاج فقط إلى شروط وقاعدة , ونقل الفلوم ضمن المشروع فقط والنقل من الميادين يقتصر فقط على الملحقات (سروج وقواعد يتم نقلها من ساحة مسبق الصنع في الميادين )

السؤال 17 : عرض السعر في أي عملة يمكن تقديمه؟؟

الجواب 17 : يمكن التقديم بالليرة السورية أو الدولار الأمريكي (إن كانت الشركة محلية سيتم التحويل وفق سعر صرف الأمم المتحدة بتاريخ تقديم الفاتورة, وفي حال الشركة خارجية سيتم التحويل بالدولار الأمريكي لحساب الشركة)

السؤال 18 : في حال ظهور بنود غير ملحوظة , هل يمكن إضافتها للعقد بعد التوقيع؟؟

الجواب 18 : لا يمكن إضافة أي بند غير عقدي ولا تنفيذ أي كميات خارج قيم الكميات العقدية إلا بموجب تعديل رسمي على العقد من مكتب البرنامج بدمشق بعد طلب مصدق من اللجنة الفنية ومديرية الصيانة وكادر المشروع